

Germany-Garching: Supply services of commercial or industrial workers
OJ S 230/2018 29/11/2018
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Max-Planck-Gesellschaft zur Förderung der Wissenschaften e. V., Max-Planck-Institut für Plasmaphysik (IPP)

Postal address: Boltzmannstraße 2

Town: Garching

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

Postal code: 85748

Country: Germany

Contact person: Max-Planck-Institut für Plasmaphysik (IPP), Wendelsteinstraße 1, D-17491 Greifswald

E-mail: einkauf150@ipp.mpg.de

Telephone: +49 383488-2324

Fax: +49 383488-2349

Internet address(es):

Main address: <http://www.ipp.mpg.de>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Einrichtung des privaten Rechts

I.5. Main activity

Other activity: Grundlagenforschung

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Arbeitnehmerüberlassung Monteure (m/w) für Maschinenmontage

Reference number: 150-18-17

II.1.2. Main CPV code

79623000 Supply services of commercial or industrial workers

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Arbeitnehmerüberlassung Monteure (m/w) für Demontage- und Montagearbeiten am W7-x, zum Teil in größerer Höhe. Zu den Arbeiten gehören das Aufstellen von Rüstungen und Plattformen, das Ein- und Ausbauen von empfindlichen Experimentbaugruppen, Kran- und Anschlagarbeiten sowie allgemeine Unterstützungsarbeiten im Montagebereich.

Voraussetzung sind neben einer abgeschlossenen Facharbeiterausbildung als Anlagenmonteur oder einer artverwandten Fachrichtung anwendbare Kenntnisse in der Montage von vergleichbar komplexen Baugruppen. Erwartet werden gültige Nachweise für das Bedienen von Kränen, der üblichen Flurförderfahrzeuge und ein gültiger Führerschein. Besonders hohe Sauberkeitsbedingungen sind einzuhalten. Die Arbeiten erfolgt teilweise in engen Bauräumen und an schlecht zugänglichen Stellen. Hohes fachliches Können, Umsicht, Zuverlässigkeit, die Bereitschaft zu flexiblen Arbeitszeit und zur Schichtarbeit sowie gute deutsche Sprachkenntnisse in Wort und Schrift werden erwartet.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 290 608,50 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Arbeitnehmerüberlassung Monteur (m/w) für Maschinenmontage
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

79623000 Supply services of commercial or industrial workers

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

II.2.4. Description of the procurement

1 Arbeitskraft per ANÜ siehe Gesamtbeschreibung

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Bewertungsmatrix / Weighting: 50
Price - Weighting: 50

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Arbeitnehmerüberlassung Monteur (m/w) für Maschinenmontage
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

79623000 Supply services of commercial or industrial workers

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

II.2.4. Description of the procurement

1 Arbeitskraft per ANÜ siehe Gesamtbeschreibung

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Bewertungsmatrix / Weighting: 50

Price - Weighting: 50

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Arbeitnehmerüberlassung Monteur (m/w) für Maschinenmontage

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

79623000 Supply services of commercial or industrial workers

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

II.2.4. Description of the procurement

1 Arbeitskraft per ANÜ siehe Gesamtbeschreibung

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Bewertungsmatrix / Weighting: 50

Price - Weighting: 50

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2018/S 182-412316](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 03/150/4500277215

Lot No: 1

Title:

Arbeitnehmerüberlassung Monteur (m/w) für Maschinenmontage

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/11/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 7

Number of tenders received from SMEs: 6

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAL Maschinen- und Armaturenwerkstatt Lubmin GmbH

Town: Lubmin

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 93 130,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Arbeitnehmerüberlassung Monteur (m/w) für Maschinenmontage

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/11/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 7

Number of tenders received from SMEs: 6

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAL Maschinen- und Armaturenwerkstatt Lubmin GmbH

Town: Lubmin

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 93 130,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 3

Lot No: 3

Title:

Arbeitnehmerüberlassung Monteur (m/w) für Maschinenmontage

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/11/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 7

Number of tenders received from SMEs: 6

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Dipl.-Ing. H. Sitte GmbH & Co. KG

Town: Wolgast

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

Country: Germany

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 104 348,50 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

Telephone: +49 2289499-0

Internet address: <http://www.bundeskartellamt.de>

VI.5. Date of dispatch of this notice

26/11/2018